

# LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

## SERVICES DU PREMIER MINISTRE

F. 2001 — 1612 [C — 2001/21313]

**13 JUNI 2001. — Arrêté royal  
modifiant l'arrêté royal du 21 juin 1996  
portant création du Collège du renseignement et de la sécurité**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 37 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal du 21 juin 1996 portant création du Collège du renseignement et de la sécurité, notamment l'article 2, modifié par l'arrêté royal du 18 décembre 1997;

Vu la décision du Comité ministériel du renseignement et de la sécurité du 21 mai 2001;

Sur la proposition de Notre Premier Ministre et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 2, alinéa 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal du 21 juin 1996 portant création du Collège du renseignement et de la sécurité, les mots « et le commandant de la Gendarmerie » sont remplacés par les mots « , le commissaire général de la Police fédérale et le président de l'Autorité nationale de sécurité ».

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Notre Premier Ministre est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 juin 2001.

ALBERT

Par le Roi :  
Le Premier Ministre,  
G. VERHOFSTADT

## DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

N. 2001 — 1612 [C — 2001/21313]

**13 JUNI 2001. — Koninklijk besluit  
tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 juni 1996  
houdende oprichting van het College voor inlichting en veiligheid**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 37 van de Grondwet;

Gelet op het koninklijk besluit van 21 juni 1996 houdende oprichting van het College voor inlichting en veiligheid, inzonderheid op artikel 2, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 18 december 1997;

Gelet op de beslissing van het Ministerieel Comité voor inlichting en veiligheid van 21 mei 2001;

Op de voordracht van Onze Eerste Minister en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In artikel 2, eerste lid, van het koninklijk besluit van 21 juni 1996 houdende oprichting van het College voor inlichting en veiligheid, worden de woorden « en de commandant van de Rijkswacht » vervangen door de woorden « , de commissaris-generaal van de Federale Politie en de voorzitter van de Nationale Veiligheidsverheid ».

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

**Art. 3.** Onze Eerste Minister is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 juni 2001.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Eerste Minister,  
G. VERHOFSTADT

## Services fédéraux des Affaires scientifiques, techniques et culturelles

F. 2001 — 1613 [C — 2001/21307]

**18 MAI 2001. — Arrêté ministériel fixant les droits d'entrée et de  
visite guidée des collections permanentes du Musée royal de  
l'Afrique centrale**

Le Ministre de la Recherche scientifique,

Vu l'arrêté royal n° 504 du 31 décembre 1986 créant les établissements scientifiques de l'Etat qui relèvent des deux Ministres de l'Education nationale, ou du (des) Ministre(s) désigné(s) par un arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres, en tant que services de l'Etat à gestion séparée, confirmé par la loi du 30 mars 1987;

Vu la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 77 de la Constitution, notamment l'article 6;

Vu l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> février 2000 fixant les règles organiques de la gestion financière et matérielle des établissements scientifiques de l'Etat relevant du Ministre qui a la Politique scientifique dans ses attributions, en tant que services de l'Etat à gestion séparée, notamment les articles 1<sup>er</sup>, 2, 5, 7, 46, § 1<sup>er</sup>;

## Federale Diensten voor Wetenschappelijke, Technische en Culturele Aangelegenheden

N. 2001 — 1613 [C — 2001/21307]

**18 MEI 2001. — Ministerieel besluit tot vaststelling van de prijzen  
voor toegang tot en rondleiding over de vaste collecties van het  
Koninklijk Museum voor Midden-Afrika**

De Minister van Wetenschappelijk Onderzoek,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 504 van 31 december 1986 tot oprichting van de wetenschappelijke instellingen van de Staat, die ressorteren onder de beide Ministers van Onderwijs, of onder de Minister(s) aangewezen bij een in de Ministerraad overlegd koninklijk besluit, als Staatsdiensten met afzonderlijk beheer, bevestigd bij de wet van 30 maart 1987;

Gelet op de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op de aangelegenheden als bedoeld in artikel 77 van de Grondwet, inzonderheid op artikel 6;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 februari 2000 tot vaststelling van de organieke voorschriften voor het financieel en materieel beheer van de wetenschappelijke instellingen van de Staat die ressorteren onder de Minister tot wiens bevoegdheid het Wetenschapsbeleid behoort, als Staatsdiensten met afzonderlijk beheer, inzonderheid op de artikelen 1, 2, 5, 7, 46, § 1;

Vu les propositions de la Commission de gestion du Musée royal de l'Afrique centrale, approuvées lors de sa réunion du 26 février 2001;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 23 avril 2001,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Les droits d'entrée et de visite guidée des collections permanentes du Musée royal de l'Afrique centrale sont fixés conformément aux tableaux repris en annexe A.

**Art. 2.** Les montants exprimés en francs belges dans la troisième colonne des tableaux visés à l'article 1<sup>er</sup> sont valables à partir de la date d'entrée en vigueur du présent arrêté jusqu'au 31 décembre 2001.

**Art. 3.** Les montants exprimés en euro dans la deuxième colonne des tableaux visés à l'article 1<sup>er</sup> sont valables à partir du 1<sup>er</sup> janvier 2002.

**Art. 4.** La liste des bénéficiaires des tarifs préférentiels est fixée dans l'annexe B.

**Art. 5.** Le présent arrêté entre en vigueur le 1<sup>er</sup> juillet 2001.

**Art. 6.** Le Secrétaire général des Services fédéraux des affaires scientifiques, techniques et culturelles est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 18 mai 2001.

Ch. PICQUE

Gelet op de voorstellen van de Beheerscommissie van het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika, goedgekeurd tijdens haar vergadering van 26 februari 2001;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 23 april 2001,

Besluit :

**Artikel 1.** De prijzen voor toegang tot en rondleiding over de vaste collecties van het Koninklijk Museum voor Midden-Afrika worden vastgesteld volgens de tabellen opgenomen als bijlage A.

**Art. 2.** De bedragen uitgedrukt in Belgische frank in de derde kolom van de tabellen waarvan sprake in artikel 1, zijn geldig vanaf de datum van inwerkingtreding van dit besluit tot 31 december 2001.

**Art. 3.** De bedragen uitgedrukt in euro in de tweede kolom van de tabellen waarvan sprake in artikel 1 zijn geldig vanaf 1 januari 2002.

**Art. 4.** De lijst van de personen voor wie een verlaagde prijs geldt, is vastgelegd in bijlage B.

**Art. 5.** Dit besluit treedt in werking op 1 juli 2001.

**Art. 6.** De Secretaris-generaal van de Federale diensten voor wetenschappelijke, technische en culturele aangelegenheden is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 18 mei 2001.

Ch. PICQUE

Annexe A — Bijlage A

Droit d'entrée aux collections permanentes du MRAC

Toegangsprijs voor de vaste collecties van het KMMA

Par personne	EUR	BEF	Per persoon
Prix plein	4,00	160	Volle prijs
Prix réduit	3,00	120	Verlaagde prijs
Prix fortement réduit	1,50	60	Sterk verlaagde prijs
Carte annuelle (individuel)	16,00	645	Jaarkaart (individueel)

Tarif de la visite guidée (VG)

Prijs van de rondleidingen (RL)

Groupe de 20 personnes maximum	EUR	BEF	Groep van maximum 20 personen
VG adultes/semaine	62,00	2 500	RL volwassenen/week
VG adultes/week-end	75,00	3 025	RL volwassenen/weekend
VG adultes/soir	112,00	4 500	RL volwassenen/avond
VG goupes scolaires et groupes de jeunes	35,00	1 400	RL voor school- en jongerengroepen

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 18 mai 2001.

Ch. PICQUE

Annexe B

Bénéficiaires de réduction du droit d'entrée aux collections permanentes du MRAC

Prix réduit

Adultes en groupe (minimum 15 personnes)

Détenteurs de la carte S (ou équivalent)

Personnel enseignant de l'étranger

Personnel d'autres musées (nationaux et étrangers)

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 18 mei 2001.

Ch. PICQUE

Bijlage B

Personen voor wie een verlaagde toegangsprijs voor de vaste tentoonstelling van het KMMA geldt

Verlaagde prijs

Volwassenen in groep (vanaf 15 personen)

Seniorenkaart

Onderwijzend personeel uit het buitenland

Personeel uit andere musea (binnen- en buitenland)

Prix fortement réduit  
Chômeurs avec carte de pointage valable, bénéficiaires du minimex  
Handicapés  
Jeunes de 13 à 17 ans (individuel), n'ayant pas atteint l'âge de 18 ans

Détenteurs d'une carte d'étudiant valable  
Détenteurs de la CJP/Carte jeune (euro<26)  
Groupes (adultes) avec visite guidée  
Groupes scolaires (de 6 à 17 ans)  
Groupes de jeunes (mouvements de jeunesse, centres d'accueil,...)  
(de 6 à 17 ans)

## Gratuité

Jeunes jusqu'à 12 ans inclus (individuel)  
Enfants 0-5 ans/n'ayant pas atteint 6 ans (accompagnés des parents)

Membres des Amis du Musée  
Membres de l'ICOM (carte individuelle nominative)  
Membres de l'Association francophone des Musées de Belgique, de la  
Vlaamse Museumvereniging et du Conseil bruxellois des  
Musées/Brusselse Museumraad  
Presse  
Passeport "Attractions et Tourisme"  
Membres du personnel du MRAC et les personnes habitant sous le  
même toit  
Personnel enseignant belge  
Détenteurs de la carte Countdown des SSTC/DWTC  
Ecoles communales de Tervuren  
Un accompagnateur par groupe  
Chauffeurs de bus accompagnant un groupe  
Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel du 18 mai 2001.

Ch. PICQUE

Sterk verlaagde prijs  
Werklozen met geldige stempelkaart, bestaansminimumtrekkers  
Personen met een handicap  
Jongeren van 13 tot 17 jaar (individueel), die nog niet de leeftijd van  
18 jaar bereikt hebben  
Studenten met een geldige studentenkaart  
Jongeren (euro<26), CJP  
Groepen (volwassenen) met geleid bezoek  
Schoolgroepen (van 6 tot en met 17 jaar)  
Jongerengroepen (jeugdbewegingen, grabbelpas, opvangcentra ...)  
(van 6 tot en met 17 jaar)

## Gratis

Kinderen tot en met 12 jaar (individueel)  
Kinderen van 0-5 jaar/jonger dan 6 (vergezeld van de ouders)

Leden van de Vrienden van het Museum  
ICOM-leden (met individuele kaart op naam)  
Leden van de Vlaamse Museumvereniging, van de Association  
francophone des Musées de Belgique en van de Brusselse  
Museumraad/Conseil bruxellois des Musées  
Pers  
Paspoort "Toeristische attracties"  
Personeelsleden van het KMMA en personen die onder hetzelfde dak  
wonen  
Belgisch onderwijzend personeel  
Countdownkaarthouders van DWTC/SSTC  
Gemeentescholen van Tervuren  
Eén begeleider per groep  
Buschauffeurs die een groep vergezellen  
Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van  
18 mei 2001.

Ch. PICQUE

**MINISTERE DES CLASSES MOYENNES  
ET DE L'AGRICULTURE**

F. 2001 — 1614 [C - 2001/16195]  
**11 MAI 2001. — Arrêté royal fixant les cotisations obligatoires à payer  
au Fonds budgétaire pour la santé et la qualité des animaux et des  
produits animaux**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 28 mars 1975 relative au commerce des produits de  
l'agriculture, de l'horticulture et de la pêche maritime, notamment  
l'article 3, § 1<sup>er</sup>, 5<sup>o</sup>, modifié par la loi du 29 décembre 1990;

Vu la loi du 23 mars 1998 relative à la création d'un Fonds budgétaire  
pour la santé et la qualité des animaux et des produits animaux,  
notamment les articles 5, 1<sup>o</sup> et 2<sup>o</sup>, 6 et 7;

Vu l'arrêté royal du 7 mars 1994 relatif à l'agrément des établisse-  
ments laitiers et des acheteurs, modifié par les arrêtés royaux des  
29 mai 1995, 8 août 1997 et 17 septembre 2000;

Vu la concertation avec les Gouvernements des Régions le  
1<sup>er</sup> février 1999;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 11 décembre 1998;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 1<sup>er</sup> février 1999;

Vu l'avis du Conseil du Fonds pour la santé et la qualité des animaux  
et des produits animaux, donné le 11 février 1999;

Vu l'accord de la Commission européenne donné le 18 mai 1999;

**MINISTERIE VAN MIDDENSTAND  
EN LANDBOUW**

N. 2001 — 1614 [C - 2001/16195]  
**11 MEI 2001. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de verplichte  
bijdragen verschuldigd aan het Begrotingsfonds voor de gezond-  
heid en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 28 maart 1975 betreffende de handel in  
landbouw, tuinbouw- en zeevisserijproducten inzonderheid op arti-  
kel 3, § 1, 5<sup>o</sup> gewijzigd bij de wet van 29 december 1990;

Gelet op de wet van 23 maart 1998 betreffende de oprichting van een  
Begrotingsfonds voor de gezondheid en de kwaliteit van de dieren en  
de dierlijke producten inzonderheid op de artikelen 5, 1<sup>o</sup> en 2<sup>o</sup>, 6 en 7;

Gelet op het koninklijk besluit van 7 maart 1994 betreffende de  
erkenning van de melkinrichtingen en kopers, gewijzigd bij de  
koninklijke besluiten van 29 mei 1995, 8 augustus 1997 en 17 septem-  
ber 2000;

Gelet op het overleg met de Gewestregeringen op 1 februari 1999;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën gegeven op  
11 december 1998;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op  
1 februari 1999;

Gelet op het advies van de Raad van het Fonds voor de gezondheid  
en de kwaliteit van de dieren en de dierlijke producten, gegeven op  
11 februari 1999;

Gelet op het akkoord van de Europese Commissie gegeven op  
18 mei 1999;